

crímenes continúen, revela con toda claridad que Camboya trama vilmente desorganizar la vida pacífica y feliz de los habitantes tailandeses de esta región fronteriza amenazándolos continuamente con peligros en el mar y someténdolos a bombardeos del ejército camboyano.

Cabe señalar también que Camboya ha hecho todo lo posible por encubrir la verdad y que incluso repitió el empleo de sus tácticas tradicionales de llevar falsas y maliciosas acusaciones contra Tailandia, en la esperanza de justificar sus propios actos de provocación y agresión y con el objetivo final de engañar a la opinión pública mundial no informada, aunque la propia Camboya sepa perfectamente en todo momento que la intervención de una tercera mano crea los incidentes fronterizos. De este modo, Tailandia resulta una conveniente víctima propiciatoria de las acciones de una

tercera parte que se propone empeorar las ya precarias relaciones entre Camboya y Tailandia.

La pregunta que desafía la imaginación es si Camboya se liberará alguna vez de la necesidad de forjar falsas acusaciones y si será libre de enfrentar las realidades de la vida internacional. Si Camboya tiene un día la valentía de revelar la verdad, habrá de aceptar el riesgo de ser castigada por un tercer Estado que ejerce el severo control de su política subversiva y agresiva.

Agradeceré se sirva hacer distribuir esta comunicación como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Anand PANYARACHUN
Encargado de Negocios Interino de la
Misión Permanente de Tailandia ante las
Naciones Unidas

DOCUMENTO S/7789

Carta de fecha 24 de febrero de 1967 dirigida al Secretario General por el representante de Chipre

[*Texto original: inglés*]
[24 de febrero de 1967]

Deseo referirme a un mensaje de fecha 17 de febrero de 1967 [véase S/7777], distribuido a solicitud del representante de Turquía y relativo a la prensa de Kanlikeuy, a fin de aclarar la situación de la manera siguiente:

Después de efectuar una inspección, el Gobierno de Chipre consintió al punto en permitir el suministro de las necesarias bolsas de cemento y de arena y en hacer que un funcionario competente del Gobierno supervisara los trabajos de refuerzo de la presa, que es una obra pública. Sólo debido a la reacción de los dirigentes chipriotas turcos que en forma irracional obstruyeron al comienzo la entrada del funcionario guber-

namental en la región, fue imposible comenzar los trabajos inmediatamente. Cabe señalar asimismo que en el momento en que el representante de Turquía transmitió a Ud. el mensaje, ya se había proporcionado el cemento y las obras de la presa estaban en plena ejecución, con la vigilancia de un funcionario del Gobierno y empleando exclusivamente obreros turcos.

Me permito solicitar que se sirva hacer distribuir esta carta como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Zenon ROSSIDES
Representante Permanente de Chipre
ante las Naciones Unidas

DOCUMENTO S/7792

Carta de fecha 27 de febrero de 1967 dirigida al Secretario General por el representante de Camboya

[*Texto original: francés*]
[27 de febrero de 1967]

Cumpliendo instrucciones de mi Gobierno, tengo el honor de hacerle llegar, para información de los miembros del Consejo de Seguridad, el texto adjunto del comunicado del Gobierno Real de Camboya, de 24 de febrero de 1967.

"Las fuerzas de tierra estadounidenses y sudvietnamitas con fuerte apoyo de la aviación, cometieron el 20 de febrero de 1967 una nueva y gravísima agresión contra territorio camboyano.

"Esta agresión se produjo en el *phum* de Daung, *srok* de Romeas Hek, provincia de Svay Rieng. Unos 200 efectivos de las fuerzas estadounidenses y sudvietnamitas, que habían sido transportados el día anterior en unos 60 helicópteros a un kilómetro de nuestra frontera, penetraron en nuestro territorio en la mañana del 20 de febrero de 1967, hacia las 10.30 horas y avanzaron en dirección de nuestra

aldea de Daung. Los agresores estaban apoyados por nueve aviones de tipo Skyraider guiados por dos aparatos de reconocimiento armados, de tipo L-19, así como por fuego de artillería. Penetraron hasta unos 600 metros en nuestro territorio y sostuvieron un encuentro con nuestras fuerzas defensivas. Se produjo un violento choque entre los agresores y los defensores de la aldea que duró alrededor de una hora y media, y durante el curso del cual sufrimos pérdidas causadas por los aviones que apoyaban la acción de los agresores en tierra. Ante la valiente y eficaz resistencia de nuestras fuerzas, aquéllos finalmente se replegaron hacia el territorio sudvietnamita con pérdidas que no pudieron ser establecidas. La aviación y la artillería de los agresores continuaron sobrevolando y ametrallando el *phum* de Daung en forma intermitente desde las 16.00 horas del mismo día.